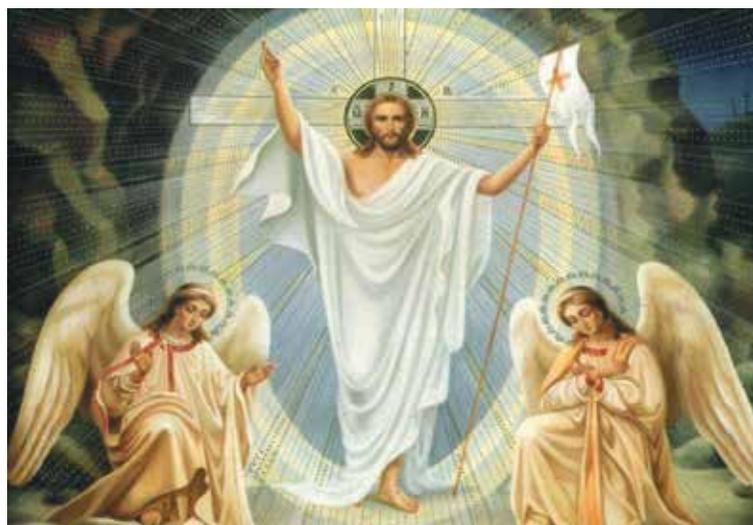


# Missioni Cattoliche di Lingua Italiana

## MuttENZ-BirSfelden-Pratteln/Augst



### Auguri di una Buona e Santa Pasqua di Risurrezione!

Da P. Luigi Carlea, dalla segretaria, dagli Amici della Missione e dai collaboratori. Cristo è risorto: Egli è il vivente e dona risurrezione, Egli è in mezzo a noi e noi siamo i testimoni della speranza.

### AGENDA

#### Domenica 24 marzo

#### Domenica delle Palme:

#### Raccolta delle buste della Azione Quaresimale Distribuzione della palma benedetta

9.00 Birsfelden: Santa Messa  
11.15 Pratteln: Santa Messa  
18.00 MuttENZ: Santa Messa def. Vignola-Capobianco Maria – trigesimo, def. Vergari Dante (2° anniversario)

#### Mercoledì 27 marzo

18.30 Pratteln: Via Crucis

#### Giovedì santo 28 marzo

#### Confessioni

16.00–17.00 Birsfelden  
18.45–19.45 Pratteln

#### Ultima Cena del Signore

20.00 Pratteln: Santa Messa per tutta la comunità di Missione (lavanda dei piedi)

Colletta per la Terra Santa

#### Venerdì santo 29 marzo

Giorno di digiuno e astinenza dalle carni

17.30 MuttENZ: Liturgia del venerdì santo con la lettura del Passio

#### Domenica 31 marzo

#### (torna l'ora legale)

#### Pasqua di Risurrezione

7.00 Birsfelden: Veglia pasquale, Santa Messa solenne con la benedizione del Fuoco, del Cero Pasquale e dell'Acqua; e con la rinnovazione delle promesse battesimali; segue colazione offerta nella sala del Fridolinsheim

11.15 Pratteln: Santa Messa solenne

18.00 MuttENZ: Santa Messa solenne

#### Mercoledì 3 aprile

18.30 Pratteln: Santo Rosario

### AVVISI

#### Confessioni

Le confessioni ci saranno il giovedì santo a Birsfelden dalle ore 16.00 alle ore 17.00; e a Pratteln dalle ore 18.45 alle ore 19.45. Il venerdì santo dopo la Liturgia del venerdì santo dalle 18.30 in poi a MuttENZ!

#### La Festa delle Feste

Celebrare la Pasqua, la festa delle feste, significa accogliere nella nostra vita di

credenti la verità straordinaria della Risurrezione di Gesù. Come ci ricorda san Paolo, se Cristo non fosse risorto, la nostra fede sarebbe vana e la nostra predicazione inutile. Ma Gesù Cristo è risorto ed è vivo tra di noi per sempre! Sapere che Gesù è vivo per sempre, che ha sconfitto la morte, ci riempie di gioia e di desiderio di condividere questa meravigliosa notizia con il mondo. Pasqua significa «passaggio». Storicamente è il

momento in cui la primavera trionfa sull'inverno gelido. Biblicamente rappresenta il passaggio dall'umiliazione della schiavitù alla libertà della terra promessa, dove scorrono il latte e il miele. Dal punto di vista cristiano, Pasqua segna il passaggio dall'oscurità della morte alla nuova vita della Risurrezione.

La Pasqua è il simbolo supremo della rinascita, della luce che si fa strada attraverso le tenebre, del risveglio a una nuova vita e del nostro incessante rinnovamento. Implica il bisogno di superare il nostro egoismo per abbracciare una nuova esistenza, già qui sulla terra, senza aspettare il trapasso fisico. Mentre il Natale evoca l'immagine di chi accoglie la vita con gioia, la Pasqua è più complessa e profonda.

Racconta di una vita segnata dalla sofferenza e dalla morte, ma che ritorna donata a coloro che l'avevano perso. Se il Natale porta con sé un clima di gioia e leggerezza, la Pasqua rimane avvolta in un mistero più profondo e impegnativo. Ma la nostra esistenza, al di là delle apparenze, si svolge principalmente nel buio e nella difficoltà.

Penso specialmente, in questo momento, a chi è malato, a chi soffre per diagnosi infauste, a chi porta il peso insopportabile della perdita di un figlio. Penso a tutti coloro che sperimentano la fragile condizione umana, che sono la maggioranza in questo mondo. Vorrei che la Pasqua fosse vista come un faro di speranza per loro, per chiunque si senta sopraffatto dalla vita, per coloro che si sentono esclusi e ignorati dalla cultura del benessere a tutti i costi.

Nella Pasqua troviamo la forza della vita che trionfa sulla morte, e auguriamo a tutti di poterla abbracciare e celebrare.

#### Pfarrereileitung

Don Raffaele Buono  
Tel. 079 935 92 18  
rbuono@gmx.ch

#### Pfarramt/Sekretariat

Concetta Iazurlo  
Baselstrasse 48  
4132 MuttENZ  
Tel. 061 461 33 82  
076 379 69 67  
mci.birmutprat@bluewin.ch  
Öffnungszeiten Sekretariat:  
Montag und Mittwoch 9.00–12.30  
Donnerstag 14.00–18.00

## Brugg

### AVVISI

#### Recita Santo Rosario prima delle Sante Messe (sabato/domenica)

16.30 Birr, chiesa San Paolo  
17.15 Rheinfelden, chiesa S. Giuseppe

#### Recita Santo Rosario, ogni martedì

19.30 Windisch, cappella S. Maria

#### Gruppo Liturgico, ogni martedì

20.00 Windisch, sala parrocchiale

### AGENDA

#### Sabato, 23 marzo

#### Festa San Giuseppe

18.30 S. Messa con processione a Laufenburg, chiesa S. Giovanni Battista

#### Domenica delle Palme, 24 marzo

9.30 S. Messa a Windisch, chiesa S. Maria

11.00 S. Messa «Stadthalle», Laufenburg

18.00 S. Messa a Rheinfelden, chiesa S. Giuseppe

#### Martedì 26 marzo

19.30 Celebrazione Penitenziale e Confessione a Windisch, chiesa S. Maria

#### Giovedì 28 marzo

17.30 Cena Domini a Windisch, chiesa S. Maria

#### Venerdì Santo, 29 marzo

11.00 Passione del Signore a Möhlin, chiesa S. Leodegar

18.00 Passione del Signore a Windisch, chiesa S. Maria

#### Sabato Santo, 30 marzo

20.30 Veglia Pasquale a Windisch, chiesa S. Maria

#### Domenica di Pasqua, 31 marzo

11.00 S. Messa bilingue a Windisch, chiesa S. Maria

18.00 S. Messa a Rheinfelden, chiesa S. Giuseppe

#### Missione Cattolica di Lingua Italiana MCI Brugg

Stahlrain 8, 5200 Brugg

Tel. 056 441 58 43

missione.brugg@kathaargau.ch

Missionario: Don Jan Zubrowski

#### Orario segreteria

Martedì a Giovedì 8.30–11.30

Martedì e Mercoledì 14.00–16.30

Casi urgenti: Tel. 079 137 89 26 (defunti, unzioni dei malati)